



КОНФЕРЕНЦИЯ ОРГАНИЗАЦИИ  
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ  
ПО ТОРГОВЛЕ И РАЗВИТИЮ

Distr.  
GENERAL

TD/B/COM.1/11  
15 August 1997

RUSSIAN  
Original: ENGLISH

СОВЕТ ПО ТОРГОВЛЕ И РАЗВИТИЮ  
Комиссия по торговле товарами и услугами  
и по сырьевым товарам  
Вторая сессия  
Женева, 17 ноября 1997 года  
Пункт 2 предварительной повестки дня

**ПРЕДВАРИТЕЛЬНАЯ ПОВЕСТКА ДНЯ И АННОТАЦИИ**

**1. ПРЕДВАРИТЕЛЬНАЯ ПОВЕСТКА ДНЯ**

1. Выборы должностных лиц.
2. Утверждение повестки дня и организация работы.
3. Диверсификация в странах, зависящих от сырьевого сектора.
4. Пути и средства улучшения возможностей для расширения экспорта товаров и услуг из развивающихся стран.
5. Доклады вспомогательных органов Комиссии.
6. Предварительная повестка дня третьей сессии Комиссии.
7. Прочие вопросы.
8. Утверждение доклада Комиссии Совету по торговле и развитию.

## II. АННОТАЦИИ К ПРЕДВАРИТЕЛЬНОЙ ПОВЕСТКЕ ДНЯ

Пункт 1 Выборы должностных лиц

1. В соответствии с правилом 18 правил процедуры основных комитетов Совета по торговле и развитию Комиссия изберет Председателя, пять заместителей Председателя и Докладчика из числа представителей своих членов с учетом необходимости обеспечения справедливого географического распределения. Кроме того, в правиле 19 этих же правил процедуры предусматривается, что президиум Комитета состоит из семи членов (четыре члена от групп А и С вместе, два члена от группы В и один член от группы D по спискам государств, приведенным в приложении к резолюции 1995 (XIX) Генеральной Ассамблеи с внесенными поправками).

2. Таким образом, в соответствии с циклом ротации, установленным после ЮНКТАД IX, президиум второй сессии Комиссии будет следующим: Председатель от группы А (Азия), Докладчик от группы D и пять заместителей Председателя (три от групп А и С и два от группы В).

Пункт 2 Утверждение повестки дня и организация работы

3. Предварительная повестка дня второй сессии Комиссии, приводимая в разделе I выше, была утверждена Комиссией на второй части ее первой сессии 21 февраля 1997 года (TD/V/44/5, приложение IV).

4. Что касается организации работы сессии, то Комиссия будет иметь в своем распоряжении пять дней. Предлагается рассматривать пункты повестки дня в порядке их следования, при этом 1-е пленарное заседание в понедельник, 17 ноября, будет посвящено процедурным вопросам, вступительным заявлениям и началу обсуждения пункта 3. Последнее пленарное заседание в пятницу, 21 ноября, будет посвящено принятию любых официальных решений и рассмотрению пунктов 7 и 8.

5. Секретариат подготовит подробную программу сессии, которая будет распространена в первый день сессии.

ДокументацияПункт 3 Диверсификация в странах, зависящих от сырьевого сектора

6. Данный пункт позволит оживить трения по вопросу о сырьевых товарах, поскольку зависимость от сырьевого сектора по-прежнему является серьезной проблемой для многих развивающихся стран. Диверсификация в сферах производства и торговли является неотъемлемым элементом развития, экономической перестройки и индустриализации в странах с маргинальной экономикой, особенно в странах Африки и в НРС, многие из которых зависят от сырьевых товаров. Помимо целей, преследуемых стратегиями диверсификации, таких, как улучшение и стабилизация поступлений от экспорта, сессия

Комиссии, возможно, позволит изучить другие аспекты политики диверсификации, связанные с развитием, такие, как увеличение добавленной стоимости и ее сохранение в стране-экспортере, а также воздействие усилий по диверсификации на доходы производителей.

7. Процессы глобализации, ведущие к все более широкому географическому распределению этапов переработки продукции, изменили методы принятия правительствами и предприятиями мер по диверсификации. Члены Комиссии, возможно, пожелают обменяться опытом по вопросу о том, как правительства осуществляют адаптацию своей внутренней и секторальной политики, а также по вопросу о том, насколько оправдана, по их мнению, активизация вспомогательных мер, способствующих диверсификации в развивающихся странах, зависящих от сырьевого сектора. В рамках этого пункта можно было бы также обсудить недостатки политики диверсификации, обусловленные, например, коллизией различных политических целей.

8. Члены Комиссии, возможно, также пожелают рассмотреть вопрос о том, каким образом можно задействовать сотрудничество между предприятиями и экономические и социальные институты в целях поощрения успешной диверсификации. В ходе обсуждений можно было бы также затронуть вопрос о соответствующих ролях сектора предприятий в сельском хозяйстве и промышленности, экономической и социальной инфраструктуры, финансов и инвестиций и институциональной поддержки укреплению и ускорению усилий по диверсификации.

#### Документация

TD/B/COM.1/12

Доклад секретариата ЮНКТАД

#### Пункт 4 Пути и средства улучшения возможностей для расширения экспорта товаров и услуг из развивающихся стран

9. Данный пункт позволит в первую очередь рассмотреть возможности и проблемы развивающихся стран в области расширения торговли товарами в условиях, сложившихся после завершения Уругвайского раунда. Те секторы, в которых некоторые развивающиеся страны добились динамичного развития экспорта, могут послужить примером для выявления экспортных возможностей на международных рынках для других развивающихся стран. Таким образом, можно было бы выявить такие секторы с учетом того, что в зависимости от уровня развития конкретных развивающихся стран в них, вероятно, будут динамично расти разные сектора. В то же время необходимо обратить внимание на такие препятствия, как барьеры на пути доступа к рынку и трудности в сфере предложения, которые по-прежнему не позволяют многим развивающимся странам оптимальным образом использовать новые рыночные возможности.

10. Кроме того, данный пункт позволит рассмотреть пути и средства укрепления потенциала развивающихся стран в области экспорта услуг. В этой связи можно было бы рассмотреть такие вопросы, как возможности и проблемы развивающихся стран в области поставок услуг на мировые рынки, значение тщательно продуманных экспортных стратегий, роль новых технологий в деле оказания услуг и совершенствование статистики в области торговли услугами. И наконец, данный пункт позволит рассмотреть возможности для будущих инициатив по укреплению экспортных возможностей развивающихся стран.

#### Документация

TD/B/COM.1/13

Доклад секретариата ЮНКТАД

#### Пункт 5 Доклады вспомогательных органов Комиссии

11. В соответствии с пунктом 114 "Партнерства в целях роста и развития" (TD/378) вспомогательные органы должны представлять доклады о результатах обсуждения технических вопросов на уровне экспертов соответствующей вышестоящей комиссии, которая может, в случае необходимости, препровождать их Совету. Рассмотрение их выводов и обсуждение последствий с точки зрения политики входит в функции комиссий. В случае необходимости комиссия должна знакомить с результатами совещаний экспертов, созданных под ее эгидой, другие соответствующие комиссии.

#### Документация

TD/B/COM.1/7

TD/B/COM.1/EM.1/3

Доклад о работе Совещания экспертов по проблемам укрепления потенциала и расширения экспорта развивающихся стран в секторе услуг: услуги здравоохранения

Доклад Совещания экспертов по проблемам вертикальной диверсификации в пищевой промышленности развивающихся стран 1/.

Доклад Совещания экспертов по использованию позитивных мер для содействия устойчивому развитию, и в частности для достижения целей МЭС 1/.

Доклад Совещания экспертов по изучению влияния стандартов рационального использования окружающей среды, в частности стандартов ИСО серии 14000, на развивающиеся страны с точки зрения торговли и инвестиций 1/.

---

1/ На момент составления настоящего документа условное обозначение данного доклада не было известно.

Пункт 6 Предварительная повестка дня третьей сессии Комиссии

12. В соответствии с правилом 8 правил процедуры основных комитетов секретариат представит в ходе сессии проект предварительной повестки дня третьей сессии Комиссии.

13. Кроме того, в соответствии с решением, принятым на ЮНКТАД IX (пункт 114 "Партнерства в целях роста и развития"), в целях использования богатого технического опыта комиссия может созывать короткие совещания экспертов продолжительностью не более трех дней. Созывающая комиссия должна определять точный круг ведения совещания экспертов. Предполагается, что в свете предварительной повестки дня третьей сессии Комиссия примет решение о том, какие совещания экспертов будут созваны в 1998 году.

Пункт 7 Прочие вопросы

Пункт 8 Утверждение доклада Комиссии Совету по торговле и развитию

14. Доклад Комиссии будет утвержден на заключительном пленарном заседании второй сессии и представлен на рассмотрение Совета по торговле и развитию.

-----